

1. 오늘 예배에 참석하신 모든 분들을 환영합니다. 예배안내석에서 양식을 작성해 주시면 추후에 연락을 드리도록 하겠습니다.  
Welcome everyone who participated in worship today. Please fill out the form in the foyer so that we could contact you later.
2. 예배 때 좌석은 들어오시는 대로 앞쪽부터 자녀들과 함께 앉아 주시기 바랍니다.  
As you come in to the worship service, please sit with your family from the front section.

메릴랜드언약장로교회  
Covenant Presbyterian Church of Maryland

주일예배 순서 Order of The Lord's Day Worship

사회 및 설교: 김동우 목사		Presider/Preacher: Pastor Dong Woo Kim
*예배로의 부름		Call to Worship*
*찬송	14(통 30) 주 우리 하나님 The God of Abraham Praise	Hymn*
*신앙고백	사도신경 The Apostles' Creed	Confession of Faith*
회개의 기도		Prayer of Repentance
사죄의 확신		Assurance of Pardon
찬송	255(통 187) 너희 죄 흉악하나 Tho' Your Sins Be As Scarlet	Hymn
기도	고영범 교우 Young Bum Ko	Prayer
헌금		Offering
헌금기도		Prayer for the Offering
성경봉독	요한복음 John 17:6-19	Scripture Reading
설교	“아버지의 것 The Father's”	Sermon
*찬송	337(통 363) 내 모든 시험 무거운 짐을 I Must Tell Jesus	Hymn*
*축도		Benediction*

모임장소 Meeting Place:  
North Laurel Community Center, Chesapeake I & II  
9411 Whiskey Bottom Rd, Laurel, MD 20723

모임일정 Meeting Times:  
주일예배 Sunday Worship: 10:30 AM  
주일학교 Children's Sunday School: 12:00 PM  
장년성경공부 Adult Sunday School: 12:00 PM  
주중소그룹모임 Weekly Small Group: 추후 공지 To be announced  
금요중고등부모임 Friday Youth Group Meeting: 7:00 PM (Contact P. Kim)

웹사이트 Website: [www.cpchurchmd.org](http://www.cpchurchmd.org)

연락처 Contact: 김동우 목사 P. Dong Woo Kim: [dongwoo@Cpchurchmd.org](mailto:dongwoo@Cpchurchmd.org), 267-626-3989



메릴랜드언약장로교회는 미국장로교(PCA) 한인수도노회 산하 선교교회입니다.  
Covenant Presbyterian Church is a mission church of Korean Capital Presbytery of  
Presbyterian Church in America (PCA): [www.pcanet.org](http://www.pcanet.org)

\* 일어서 주시기 바랍니다. Please stand.

† English translation is provided at [www.mixlr.com/cpcmdenglish](http://www.mixlr.com/cpcmdenglish). An earbud is available.

- 제자들은 예수님에 대해 무엇을 알고 믿게 되었나요?  
What did the disciples learn and believe?

- 예수님은 누구를 위해, 왜 기도하고 계신가요?  
For whom and why is Jesus praying?

- 예수님은 하나님께 무엇을 기도하고 계신가요?  
For what is Jesus praying?

- 제자들은 어떻게 거룩하게 될 수 있을까요?  
How can the disciples be sanctified(made holy)?

웨스트민스터 소요리문답 공부 Westminster Shorter Catechism Study  
(adapted from Thomas Vincent, *The Shorter Catechism Explained from Scripture*)

Q 2 성경이 제일 요긴하게 교훈하는 것이 무엇인가?  
What do the Scriptures principally teach?

- A. 성경이 제일 요긴하게 교훈하는 것은 사람이 하나님에 대하여 어떻게 믿을 것과 [1] 하나님께서 사람에게 요구하시는 본분이다[2].  
The Scriptures principally teach, what man is to believe concerning God,<sup>1</sup> and what duty God requires of man.<sup>2</sup>

토론질문 Discussion Questions:

1. 믿는다는 것은 무엇인가? What is it to believe?
2. 성경이 가르치는 것은 믿는다는 것은 무엇인가? What is it to believe what the Scriptures teach?
3. 성경이 가르치는 하나님에 대한 것은 무엇을 말하는가? What are implied in the things concerning God which the Scriptures teach?
4. 그리스도인은 성경이 가르치는 것 외에는 아무 것도 믿을 것이 없는가? Are Christians to believe nothing as a point of faith, but what the Scriptures teach?
5. 하나님께서 사람에게 요구하시는 본분이란 무엇을 의미하는가? What is meant by the duty which God requires of man?
6. 우리는 행위에 대해 성경이 요구하는 것 외에는 아무 것도 행할 의무가 없는가? Are we bound to nothing in point of practice, but what is required in the Scriptures?
7. 성경은 믿음과 행위에 관한 것들을 어떻게 가르치는가? How do the Scriptures teach matters of faith and practice?
8. 왜 성경이 제일 요긴하게 요구하는 것이 사람이 하나님에 대하여 어떻게 믿을 것과 하나님께서 사람에게 요구하시는 본분이라고 하는가? Why are the Scriptures said principally to teach what man is to believe concerning God, and what duty God requires of man?

1 창 Gen 1:1; 요 John 5:39; 요 John 20:31; 롬 Rom 10:17; 딤후 2 Tim 3:15

2 신 Deut 10:12-13; 수 Josh 1:8; 시 119:105; 미 6:8; 딤후 2 Tim 3:16-17